

2017-2018



Dear Barry Parents and Guardians:

At Barry School, we have a growing number of students and families dealing with serious peanut and tree nut allergies- the food allergy that claims more lives each year than any other. We will continue our effort to reduce exposure and cross contamination for these children. We do not intend to make this K-6 facility a nut free building but we are dedicated to providing a safe environment for all our children. In order to do so we will closely monitor and manage our practices and what we allow into this facility as it relates specifically to snacks and treats. It is our hope to prevent cross contamination. Therefore, we are putting the following safety guidelines into effect:

Classroom Snacks

- Please do not send any peanuts, peanut butter, or foods containing peanuts or tree nuts to be eaten as snacks in the classroom. Please do not send these products for lunch but choose alternative options for lunch such as jelly sandwiches, ham and cheese, etc.
- Birthday treats are a special time for children, but can be a difficult time for the food allergic child. If you intend on sending in a birthday treat, it must be a safe and healthy snack. Only Safe Snacks are allowed. No homemade baked goods or bakery items are allowed

Minimizing Cross Contamination

- Cross contamination is the most difficult piece to manage. We are placing great importance on hand washing and sanitizing before and after students eat. Similarly, if your child ate peanut butter for breakfast, we would greatly appreciate your making sure that his/her hands are washed with soap and water before leaving for school. Water alone does not do the trick!

This is a learning process for all of us, but we trust that you understand how deeply important it is to respect and adhere to these guidelines. If throughout the course of the year you have any questions or concerns about food-allergy issues, please do not hesitate to contact me.

For our children,

Estuardo Mazin, Principal



2017-2018



Barry Estimados padres y tutores:

En la escuela de Barry, tenemos un número creciente de estudiantes y familias con graves alergias a maní y nueces - la alergia a un alimento que reclama más vidas cada año que cualquier otro. Este año continuaremos con las prácticas actuales en un esfuerzo por reducir la contaminación para estos niños. No pretendemos hacer esta instalación de K-6 un lugar libre de nueces pero estamos dedicados a proporcionar un ambiente seguro para todos nuestros niños. Para poder lograrlo estaremos monitoreando y revisando nuestras prácticas. Por lo tanto, estamos poniendo las siguientes pautas de seguridad:

Aperitivos en el Aula

- Favor de no enviar cualquier maní, mantequilla de maní o alimentos que contienen maní o frutos secos para comer como bocadillos en el aula. Por favor no envíe estos productos para el almuerzo pero elija opciones alternativas para comer como emparedados con jalea, jamón y queso, etc.
- Los cumpleaños son un momento muy especial para los niños, pero pueden ser un momento difícil para el niño alérgico a alimentos. Si va a enviar una merienda de cumpleaños, debe ser un bocadillo saludable y seguro. No se permiten comidas horneados o cocinadas en casa.

Contaminación

- La contaminación cruzada es la pieza más difícil de administrar. Estamos poniendo gran importancia en la desinfección antes y después que comen los alumnos. Del mismo modo, si su hijo comió mantequilla de maní o nueces para el desayuno, apreciamos grandemente asegurarse que sus manos sean lavadas con agua y jabón antes de salir para la escuela. Solamente lavarse las manos con agua no hace el truco!

Este es un proceso de aprendizaje para todos nosotros, pero confiamos en que usted entiende cuán profundamente importante es respetar y adherirse a estas instrucciones. Si durante el curso del año que tiene alguna pregunta, por favor de comunicarse con nosotros.

Por nuestros niños,

Estuardo Mazin, Director

